

کتابخانه
موسسه تحقیقات
و اطلاع رسانی
وزارت فرهنگ و ارشاد اسلامی
تهران

ع ۳
شرح میزان السحر نمود
۱۳۱۲

آب مَت ك ح ح خ د د

دَسَس ش ص ض ط ظ ع ع ف

ق ك ل م ن و ه ي ل ا ل ا

افتتاح آذربایجان - شرح تاریخ توپخانه از عهد دولت امیرعلیه قهرالدین شاه
 آصفیه در عهد آذربایجان - شرح توپخانه - که در این کتاب درج شده است
 از آن (مجله - جعفر) سلطنته بنام ۱۶ دوره در ۱۹۵۷



آستان قدس - منوی
 کتابخانه ملی - تهران
 شماره ۳۷۴۵
 تاریخ ثبت ۲۴ فروردین ۱۳۳۱

پازدید شد

۶۵

۱۳۵۱



بسم الرحمن الرحيم

فرزند زنگر کبر ه از رفعت مقام این نیکو چهره طبع کند ^{بیش} _{صد}

ذات پاک ^{شیر} تعالی کمال ذات عن ملذیه العقول و الا فحتم ^{و قبل}

جلال صفاة عن سائقة الظنون و لا و نام که عرصة جبارا درسته

دینین فرورد بوی صوفی ^{طنین} که مکار و خواتین با سرت ^{قدر}

و بمحال ^ن لالهوتیه ربوبیه سادویه و استلطنه ربوبیه ارضیه ^ن

دری لم تیرت مظهر صفات عظیم و کبر یا بخو قدر مال

درشته مطاوعت نقیاب سازد در آق عباد زر شریف

و ضعیع دونی در ضعیع حکم و مضبوط نمود الاله الخلق و الامر ^{بکرت}



تبارک الله رب العالمین در کردار و کفایتش زرا بمقتضی کلام
الملوک ملوک الکلام و در تنظیم و تسیق امور عالم و نشر نصفت
و عدالت برمان قاطع ساخت و بسبب ضبط حساب
شهر و اقیام را در سنین و اعدام بر امور معطی صادره
از ایشان راجع و مربوط فرمود نزد خداست و مغیری
چیز در کمین لغوی و بیشتر گفته آنهاست که از زاده لند
کاین در زین اصل نسبت زاده لند و صلوات ^{میصل} صلوات
بر نیز عظم سماء عالم نبوت و سعادت کبریت الشرف
فدت محرم حضرت امام معتمد و صاحب کرامت ^{نیز} نیز

من بطع الرسول فقد اطاع الله که استین رو از فضیلتش مطر

بطراز کت پیداد آدم بن ابا، و این کربوه دو پاجه کتاب

منقبش مرتب بعد از ان و ما در سناک الارجحه للعالم کت

مرکز دایره آفرینش و محور منطقه پنش شمه نه مننه هفت

حتم رسد خواجه پیغمبران احمد مرسل که خرد خاک اوت هر جواب

بسته فزاک اوت تثبیت متوالیه و تحیات میتالیه

عنا ابن عمه و دوستیه خلیفه و عالم لرائه و صاحب که کریمه

انما و یکم الله پانی مرتبه دلایش را و بسا در صحت

و منظومه غزکت بمولاه فمه اعلا مولاه اثبات درجه اوست



دعوت فطرتش را پناه لایح علی لکنه نبهاد آنجا دوی
که بگذشت کف پاک بکنا فدر دور و ناسعد و بر اولاد
احباب دال و اصحاب ابی که حکم مهده و آت تارک
فیکم تفتین کتاب التعمیرت را شین دین سپین
دبصدق اتمایرید الله لیه اب الرحمن عنکم این است
دیگر که نظیرا نماند کان راه یقین درج دعوت کهنه
و سپهر فدا را بر وجه از عشر همه دیده پاک جان
دفرین به پیش هزار فریش کزین اما بعد
پس از اقدام بمهر اسم و ستایش و شکر دنیایش و

و سلمه و تقییب و اسلمدم حسین کبیر و قد خلق الله ذلک
 و الله معکف زودیه عزالت و محن محمد بن حسن
 ابن محمد علی ابن بریح الزمان و کبیر المنجم که چون بزرگش
 بر حنف و پیرانم نعت شاه روز زمین و خلیفه رب العالمین
 سلطان السلاطین و فاقان اسخو رقیب غیاب الامام
 کشف الامان و المومنین قهرمان الماء و الطین نظر الله
 فر الا رضین سلطان بر السلطان بن السلطان بن السلطان
 و سناقان بن سناقان بن سناقان ابن سناقان ملک اطراف
 البر ایا حول سده و من سجد لا یان کعبه یخفی البقیع



سأصل اللذين

الرفيع والنصر والظفر ثم الملك صفيان السلطان
فقد آتته تلك الملكة وطلعت ورافض على المغير برة وولده وورثه
بمصر وبت سال كذبت له خوف ونيالان ابن سبته جهوده
اركان از حوان نعمت كراي كينه وذل ابد تولد ان
كه جاد ويراكي پرتيه وولاشيه وسمولك انعم كراي وبنفا
از حد دفر و نمنعم بولك است تا كزون كه عنفوان است
بپايان كنده بنجا طرسيد كه لدار حقوق پيران بمصده
خدمت رسيدنه و نمايان سبجي آرد كه نام نامي و اسم
تسفا جاني پناه خلد الله ملكه ورحمه لسته ابد الله هر در صفحه

رد و کار بانه و برقرار بماند و با آنکه در این ایام و سنین زود
 بالاین شبهه فاکر معاند است و هر ملک در زمانه
 این نوع کمال را و سمت کمال است و این جنبش
 فضیلت و بال مفصول را بر فاضل تفضیل است و مرجع
 بر راجع ترجیح خاصه زینما زود را که سباب پریشانی
 و پریشانی سباب از هر دو امر محبت و فاطره
 رکنه در طول و مکتر و با از آنجا که جهان را از فیض فضل
 خداوند رحمت و در غم رافت و رحمت سائیه زود ای طراوت
 و بهای تازه است و کیهان از زود و رحمت و اقبال نشانه



شهادت زمین در زمان فروغ و ضیائی بی اندازد از بهر راز زمین
و تر پیش امور یک وقت و مهم دین و دولت را نظر تمام است
و از سناج ضمیر در پهن و عمن خاطر حکمت قرین مصحح کربش
هرگز نه علم و صنعت و هنر و نصیحت را بهای و فواید مالا کلام سخن
آمد و لرزد استرار کرده و شرح امید داور و در خطار در بار آید
حالی نفس را که از درگاه سر بگردان افروید که کشیده و دیده در شاه
نشاط پرشیده و در خنجر خنجره بود آگاه مستنبه و باین پیشتر
امید دل و دلگرم نموده که فضل و هنر ضایع است تا نمانند
عوض آتش نهند و شکستند پس شاه و نامد راه زمانه در راز

دست همیشه بود بر داشته و بجز این بیت که زبان در دهان
 خفته صیت کلید در کنج صاحب چو در بسته باشد چه داند که
 که گوهر فرشت پاپیل در آغاز در مقصود و خنجر بهترین چنگ
 موجب بقای نام در شهر و اعلام است وضع تاریخ است که ابد است
 گفته و مندرکس یک کرده بلکه در هر زمان بسببست در آن حواله
 و وقایع که در از منته منته الیه متوالیه بعد وقوع میساید زبان را
 و وضع تاریخ در آن شده سخنی از زنی و تاز که بهم میرساند
 و هرگز فروغ نمیکرد و چنانکه در نصف بعضی از تریضین که بسبب
 تاریخ فرسی که در قدم اول تاریخ است و تاریخ مخصوص این است
 زبانه

تاریخ
 در این کتاب
 در این کتاب
 در این کتاب



در زمان شاه کبیر است بعضی از زمان جمشید هم میزند و با آنکه
در هر کتاب تاریخ مختلف بهر سبب هنوز بسبب دوری
جملت و وقایع با هم گم گشته اند بر زبانها ساری
و جازبت همچو پیش ساری تواریخ مانند رومی که سبب آن بعد از
زمان شاه اسکندر است و اجمیر و ترک و جلدی و غیره که همیشه
نود تازه است و وقایع مت و دولت با نه است و در
میورده نهادن مخصوص خود نمون تاریخ حکم و ضبط که مبنای آن
بر قواعد صحیحه رسدیه و حسابیه باشد جهت محکمت و دولت در
صانها آنرا عنایت نماید تا آنکه ما را فوس و در غیر آنکه اندر آن

که چهارهفت ایران با آنکه اقدام و حمد الله تعالی عظمی روزیست
 و مردان این ملک از بابت علم و صنعت برادران جمیع ممالک
 مقدم و محمود تمام عالم اند. تاریخ مفضل که نسبت و قایح مملکت
 بآن در آن شود نمر از نرد و تل در پنج قدمه مشهوره همچو خاصه ایران است
 زیرا که تاریخ اهورا با آنکه نمر و منبر آن کما در حقیقه صحیح نمر در عیسی
 بزرگ در آن است که مشهور را با فضل مطابق نیست و این عیسی
 فاحش است مر تا ریخورد چنانکه هر گاه در امر بزرگ در شهر در آن
 آن واقع شود بدون حساب و علم نمر است که در چه فضل در آنست بوده
 و در هنر سلیم در پاپ است که فضل و رسم بدانند چنانکه

هرگاه که نیم خورشید که جلوس شاه طاهر صفی‌طالب الله شاه در روز

رجب المرجب سنه ۹۳۰ هجری در هجرت واقع شده و زهر در پل

است که بدانند در چه فصل از سال است و تغییر هر دو حساب روشن نماید

برعکس یا در تاریخ که شهر یا فصل مطابق در زنده چنانکه هرگاه بر

مشک کینه که اندر نام گذارده در پنجم اردیبهشت ماه هجری مصادف

بر تهنونه و کونینده ظاهر است که در فصل بهار بود و پنجاه روز از آن

سال گذشته بوده است لیکن در تاریخ هجری بهتر است که از آن

مفاد است و از طرف التواریخ دانیم و از این تاریخ

هم دفعه بایران ندرد و تاریخ در است عرب است که اکنون

بسیار است چنانکه ماه



اهل ایران بجا بجا محمدیه کردند و تاریخ فرس قدیم مخصوص
 ایران است در حساب کپتیه آن بود که طول زمان و عدم
 ضابطه در حساب و تسمیه تاریخ بزجر بود که بر یکدیگر برهم خوردند و از قاعده
 و نظم خارج گشته و احدی از منجمین و مشرکین و اهل حایز زمان
 در کپتیه و حساب این تاریخ ندانند و علی الرغم در تقویم عرف
 میسنجند و حساب این تاریخ از زمان یفجر در شهر باران این
 زمان از دست منجمین و مشرکین سپردند و این فاضل را در
 نهاد از غریب موهبت حسن تربیت نان و نمک و علم حضرت زین
 صاحب قرآن روحا قدر کار رساله در مبداء و منتها رساله تاریخ و حواص



و در کتب و حساب آن و سبب بهجوردن محرره آن نوشته
 و در این زمان تا زمان جمید جم سنین و شهر و ایام آنرا بقره ^{و اول}
 حساب نموده و در آنرا تحقیق معلوم نموده و بحدودت این امر پس از
 صدور حکم همین چهار روز در نوشتن و معتمد داشتن تاریخ مبارکه
 ناصر ملحق بان کتب مستطاب خلد نموده و غیره در کتب تاریخ جدید
 که حکیم عمر خایم و حکیم عبدالرحمن فایزنا در عهد سلفنا عبدالالدین
 ملک و وضع کرده اند بجهت تجرد و صدق و بی طرفی و بی مغشوش
 و خصل در آن راه یافته و کتب تاریخ مزبور نامضبوط شده زیرا که
 بنابر سالها و ماهها این تاریخ را بر در آن حقیقیه آثار بنامه اند



وزمان یکدوره است بحسب ارسا مختلف است چنانکه بردنایان علم

ریاضی و نجوم ظاهر و برهنه است برصده یکصد و شصت و پنج و

و پنجاه است و پنجاه هفت دقیقه و چهار و پنج ثانیه است و این نیز ^{یکروز}

ارصاد است بر بروج صحیح و بر صده حکیم محمد الدین مغربا بر صده و شصت و

و پنجاه است و چهار دقیقه و شش و شصت ثانیه است و بر صده تا بنا بر

دقیقه از ربع ششبار در کمتر است و بر صده اهر خط نه دقیقه

و سلطان الملک و الدین خواجه نصیر الدین علیه الرحمة بعد از صده مرغانه

که مدت یکدوره را حقیقتا آفتاب را بر صده و شصت و پنج و پنجاه

و چهار و نیم دقیقه یافته اند بنا بر کبریا ^{نسخ} نیز بر ابر و ^{نسخ}



سال بنامده اند و آنهم تقریبت زیرا که بعد از سردی سال گشت
روز یکشنبه در آن واقع میشود هفت کسب ریاضی و کجاسی باز سه دقیقه از هر
کسب باقی میماند و خواهد بود علیه الرحمه و الغفران چنانچه سهولت است عرض
آن نموده و موافق رصد سلطان شهید میرزا رفیع کبک پاشا بن
نمبر کورگان که در سمرقند واقع شده زمان یکصد و اسی دقیقه است
صد و شصت و پنج روز و پنج ساعت و چهار روز و دقیقه و پانزده ثانیه
و چهار و شصت و شصت دقیقه از سمرقند و در رصد ان افسر
هم این کسب را بجهت مساعده است با کسب و محسوب شده اند
و در این کسب میگوید که در اسرار تاریخ و حساب کسب آن مساعده چهار

زیرا که از حذف که حساب اگر چه در سنین متکثره هم باشد خود
 امر تاریخ بهم میرسد و یکروز و دو روز در تاریخ مختلف واقع
 و هر قدر طول زمان زیادتر آن اختلاف بیشتر میشود چنانکه محقق
 پیر حبه علیہ الرحمہ در شرح ریج منفر مابده که از این تفریح صاحب ریج
 چنین نظر استغلا میگرد که ممکن است در تاریخ حقه در بعضی
 روفاات اختلاف واقع شود بیکروز و اینها بصاحت عدم
 الاستطاعه چون درین جزو از زمان ریج منفر معمول و بنا بر عمل
 و نتیجتاً بر آن ریج است و نه بحقیقه رصح و بعضی از صاحبان
 و بار صد جدید فرنگستانی بسیار زلفریست بکنه سیرت کفایت

بار صد فرنگین منتهی است تاریخ بنام ^{مهم} ^{مستند} ^{علی} حضرت ^{کبری} ^{سید}
 صاحبقران در حد فدا وضع نمودم و بدایه انرا از اساتید
 سینت ما از نقطه ^{الکبری} بر سر سلطنت ^{عظمی} و خدمت ^{کبری}
 کرشم و ^{عظمی} ^{جلیس} ^{سینت} ^{صاحبقران} در فصل تابستان واقع
 اول ساله این تاریخ را از روز انتقال آفتاب بنقطه ^{نقطه}
 صیفر ^{اول} ^{سرطان} ^{محمود} ^{ششم} ^{زیر} ^{که} ^{آفتاب} ^{درین}
 نقطه در غایت ارتفاع ^{سمت} ^{الکس} ^{از} ^{جميع} ^{اجزائه} ^{منطقه}
 اقل است و در ذره ^{نقطه} ^{اوج} ^و ^{کله} ^{فصل} ^{بهار} ^{اول}
 رسیدن انهار و بهر است و ^{فوق} ^{غیر} ^و ^{بند} ^{از} ^{زمان} ^{آسیا}

و راحت چنانکه از میان زمین در است لبرترت عتبه کجای بهار
 این سلفت جاوید آیت بهتیه عامه ناس و کافه عمال از رعایا و برابرا
 با نواع نعم کوناگون مستنعم و با سخا و مفاخر از صد افزون مفتخر پیشینه
 و مدار سالها این تاریخ بر هر رات ششمیه حقیقه و مدار ما
 بر شمس اصطلاح است و هر فصل از فصل در ربع که قریب یک ربع
 از زمان سال است بر قسم مساوی مقرر است که هر قسم سی روز
 تمام باشد و اوراق هر از ده گانه تقویم بر آن بنا بیشتر بود چنانکه
 بر ایام ماهها هر چند مقرر است و در سایر ماهها بتفاوت فصل
 بیش از سایر شهر تواند داشت که از مبداء سال چندی روز و از اول



از اول فصل تا چندی که شش و از عید نوروز سلی تا چه که شش به
 آتیه چند مانده شمس نفر پا در کدام درجه از کدام برج است و هر
 که باین تاریخ نسبت دادند همین قدر در روز معین باشد که چند
 و در چه ماه بر معیوم شود و در چه فصل بجه و چند روز از اول
 سال گذشته بجه و چند روز از شهر روزگار که را که سخن
 مستقر است بعد از ماه نهم که ماه آخر شمس است وضع کردم
 که ترتیب ماهها در روزگار نه و پنج روز زاید و کم در کسب و در هر سال
 که کسب در دو بهم بخورد و اسامی ماهها در این تاریخ بر این ترتیب
 ماه اول (اول الصیف) (ماه مجیم) اوسط (الصیف)



بر آن بگذارند و هر نقصی خلا که بماند تصحیح و تعدیل آن بکشند
 در این جهان آرزو مبارک با ثبات و شریعت آن بعلق بگیرد فرامین
 قدر آیین بکفایم ولایات معظمه ایران صادر شود که در سنه
 آتیه منجین و مستخرجین را غنیمت نمایند که در اوقات تقویم خود
 بهشتی و مصدر بر این مبارک نموده و این تاریخ را بنام
 اسپین صاحبقران شایع سازند و در تقویم معمول دارند
 و صدر ریجات خود بقانون استخراج این تاریخ مبارک ^{بر} قرار
 این بنده مشروحاً بیان نموده و جدا و له چند وضع کرده مصدر
 و استخراج آن بکشند پس میگوئیم که روز اول از سال اول



این تاریخ روز چهارشنبه است مطابق با تازدهم شهر رجب المرجب

نافه اجمریه علامه باجر مالک الشنا، والحقه و در کلبه این تاریخ

مبارک را بر حسب جده اندر کعبه و بجز در بیعت

و چهل داشت دقیقه و پنجاه و دو ثانیه و پست شمس نالته است

بدقت تمام محسوب و جدا از چند وضع نموده که در حساب

جمعا ضبط و محسوب داشته ام که ابد اخلک و تصور و خستد

در آن راه نیست و قوانین چند گذاشته ام که مدخل

و ماه مطلوب را از این تاریخ چه نخورد شرح نمایند و هرگاه

این تاریخ معلوم باشد هر یک از تواریخ مشهور را که



مجهول باشد از این تاریخ چه نحو استخراج نمایند و بالعکس اگر

یکی از تواریخ مشهور معلوم و این تاریخ مجهول باشد این

تاریخ را از تاریخ معلوم چه نحو استخراج نمایند و باید معلوم باشد

که تاریخ اجماع مقدم است بر این تاریخ بچندین روز

و چنان مرفوع نمایند چنین باشد و تاریخ

فرس قدیم که مبداء آن از زمان جمشید است مقدم است

بر این تاریخ بچندین روز و چون

مرفوع نمایند چنین باشد و تاریخ

یزدجرد که اکنون بفرس قدیم گشته است دارد و مبداء آن



از زمان جلوس یزدجرد شهریار و بالاتفاق روز سه شنبه پانجم

حادیستم الله المربع الاول سنه اصد عشر ناقصه هجریه و مطابق

با روز شنبه نهم خیزرنامه روز شنبه ناقصه که گذریده بوده

مقدم است بر این تاریخ مبارک بچندین روز

و چنان مرفوع نمایند چنین باشد

روم که کند در مقدمت بر این تاریخ بچندین روز

..... و چنان مرفوع نمایند چنین باشد

..... و تاریخ ترک آغازانی مقدم است

بر این تاریخ بچندین روز



و چهار مرفوع نمایند چنین باشد..... و تاریخ

فرانسوی مقدم است بر این تاریخ بچندین روز.....

و چهار مرفوع نمایند چنین باشد..... و تاریخ

جدید مقدم است بر این تاریخ بچندین روز.....

و چهار مرفوع نمایند چنین باشد..... و تاریخ

مختار مقدم است بر این تاریخ بچندین روز.....

و چهار مرفوع نمایند چنین باشد..... و جدا

چند در این خصوص است وضع نموده ام که هرگاه وضع این تاریخ پسند

دارد عالم آراء صاحبقرانی را در حاشیه کرده و حکم محکم در تاریخ



ساختن آن شرف نفاذ یابد جد اول مرسومه برابر مستخرجهایی و

منجمن ولایات ممالک محروسه فرستاده شود که از آن قرار معمول

و تقویم را فرماید موشع و منیرین باین تاریخ مبارک نماید

و بنا بر نظم و ترتیب اوراق تقدیم را بر آن بکند ازین جهت درین

سنوات که یقین از بدو جلوس منیرین مائوس علیّه

فر قدرت صاحبقرانی روحافراه گذشته و اول قرن ثانی

از اقران سلطنت و جهانان است بسیار سخن و بگوشت

که این تاریخ مبارک عشر معمول شود و پس از آنکه این

خازان عبودیت نهاد تحقیق و تدقیق در دروازه فرس قدم



قدیم که عسکری است و در تاریخ یزدجردی که اکنون بفرس قدیم
استوار دارد نموده بطلیب نیرک رسیدم و آن است که مبدء
تاریخ مبارک ناصر را که نخستینم در اول فصل تابستان قرار
داده است مطابق با قسم مبدء اصل تاریخ فرس که در زمان
جمشید وضع شده است و اول جلوس آنته ریاری برادر که
جهاننازه به است و همچنین مبدء تازه فرس که در زمان
یزدجرد شهریار وضع شده و اول جلوس آن پادشاه
برکت سلطنت و حکمرانی به مبدء این اهرام تاریخ
در اول فصل تابستان شمس در پنجم درجه از سرطان بوده

و مبداء این تاریخ مبارک را هم در اول فصل نایستان قرار دادیم

پس در واقع این تاریخ مبارک اول تواریخ روز زمان است
 که تجدید شده و این حسن اتفاق نیست مگر از عین بحیث
 اعلی حضرت اقدس صاحب خواند روح و روح العالمین له الفداء
 چنانکه شرح و تفصیل آن موافق قواعد حسابیه در رساله
 مضمون که در کتب تاریخ فرس و سایر تواریخ نوشته ام
 مندرج است تا در عالم گذرد و فیه منظر غیبی

چه قضا کنند

تا هم طول عمره و ادم سلطان و اقم بر نامه و انصر عود



اعوانه واعجبه وفرج اعزانه واشد دازره وقوه
 واستدم نوبته واكثر دولته واوصله الى الدولة الكريمة
 وارزقه السعادة العظيمة واحفظ لوجوده الشريف بيضة
 الاسلام وقوه بجذوره المنيف شريعة سيد الانام وازد
 ملكه بمبرور الهمم وكرور الايام بحق محمد سيد الانام

والله الطيبين الطاهرين البررة

الكرام وصلاته

عليهم السلام

السلام

۱۳۹۶



کتابخانه
ملی

